

<<西夏文《新集慈孝传》研究>>

图书基本信息

书名：<<西夏文《新集慈孝传》研究>>

13位ISBN编号：9787227043539

10位ISBN编号：7227043533

出版时间：2009-12

出版时间：宁夏人民出版社

作者：聂鸿音

页数：173

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<西夏文《新集慈孝传》研究>>

### 内容概要

西夏乾祐二十四年（1194），引领河西文化进入高度发展时期的仁宗皇帝去世了，年仅17岁的桓宗纯佑即位，成了西夏的第八代皇帝。

桓宗的青少年时代完全是在仁宗创建的盛世中度过的，这使得他在执政期间并没有过多地考虑国家潜在的危机，而只是打算一如既往地追寻父亲的足迹，从而得以延续前代的辉煌。

从仁宗时代开始，接受北宋模式的治国思想就被朝野一致尊奉为成功的必由之路，这种治国思想在西夏要通过政府和家族两套机制来实施。

为了帮助刚即位的仁宗及早理解其间的道理，负有教导责任的前代老臣曹道乐为仁宗编译了两本书，一本是讲修身执政之道的《德行集》，另一本就是这里要介绍的《新集慈孝传》。

这本题为《新集慈孝传》的小书是仿照北宋名臣司马光的《家范》编成的，目的是想通过中原历史故事来为人们树立一批封建人伦的榜样，在维系家族关系的基础上追求社会的和谐。

1990年，俄国西夏学家克平已经完成了全书的俄译和相关问题的探讨，而我们这里之所以要重新进行一次解读，主要原因有三个：首先，尽管克平从众多的中原史籍里寻得了大多数故事的原始出处，但她没有能够看出《新集慈孝传》和《家范》的继承关系，这影响了对《新集慈孝传》的本质和编译过程的理解；其次，克平的研究兴趣集中在亲属关系术语和语法学方面，这两个领域非我所长，所以本书的注释多集中在语文学和文献校订方面，希望可以与克平的考释形成互补；最后，本书将在《家范》的帮助下提供一份尽可能妥帖的汉译文，以利将来的西夏语文研究。

<<西夏文《新集慈孝传》研究>>

书籍目录

导论《新集慈孝传》及其编译缘起史料考源同类作品中反映的文化史背景关于校读和译注的简要说明  
西夏文校读《新集慈孝传》译注婆媳章叔侄章姑妹章兄弟章姊妹章夫妇章娣姒章舅甥章参考文献

## <<西夏文《新集慈孝传》研究>>

### 章节摘录

对同一故事的多种异译表明这些故事在西夏并没有权威的版本，同时也表明中原的慈孝史传故事曾通过不同的途径传入西夏，且都受到了空前的重视。

应该注意到，上述4种书中有3种都集中产生于夏仁宗仁孝在位时期，而且有的似乎得到了仁宗的认可，由政府的刻字司主持印行。

在那一时期，自西夏立国之初就持续不断的所谓“番礼”和“汉礼”之争终于告一段落，以“中原模式”来治理国家几乎成了12世纪下半叶西夏朝野的共识，当时的朝廷甚至有可能已经萌生出了“以儒治国，以佛治心”的思想雏形。

在“以儒治国”的实践中，政府机构和家族组织是不可偏废的两个方面，而维系家族稳定、保证家族权威的忠孝节义观念自然就被提升到了一个极为重要的位置上。

据《宋史》卷四八六《夏国传下》记载，仁宗即位五年以后，连续做了几件树立汉文化权威的大事，包括“重大汉太学”、“尊孔子为文宣帝”、“策举人，始立唱名法”以及“复建内学，选名儒主之”。

目前还没有资料能告诉我们西夏学校教育的详细情况，但不难估计，学校只要教授中原儒学，就无论如何也不会缺少忠孝节义的内容，西夏也许就像残唐五代的敦煌那样，以中原慈孝史传为基础的启蒙读本曾经遍布民间。

<<西夏文《新集慈孝传》研究>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>